This example is set up in Epigrafica. It uses:

\usepackage[LGR,OT1]{fontenc}
\usepackage{epigrafica}
\usepackage[basic,frenchmath,defaultmathsizes]{mathastext}

Typeset with mathastext 1.13 (2011/03/11).

To illustrate some Hilbert Space properties of the co-Poisson summation, we will assume  $K = \mathbf{Q}$ . The components  $(a_v)$  of an adele a are written  $a_p$  at finite places and  $a_r$  at the real place. We have an embedding of the Schwartz space of test-functions on  $\mathbf{R}$  into the Bruhat-Schwartz space on  $\mathbf{A}$  which sends  $\psi(x)$  to  $\varphi(a) = \prod_p \mathbf{1}_{|a_p|_p \le 1}(a_p) \cdot \psi(a_r)$ , and we write  $E_{\mathbf{R}}'(g)$  for the distribution on  $\mathbf{R}$  thus obtained from E'(g) on  $\mathbf{A}$ .

**Theorem 1.** Let g be a compact Bruhat-Schwartz function on the ideles of  $\mathbf{Q}$ . The co-Poisson summation  $E_{\mathbf{R}}'(g)$  is a square-integrable function (with respect to the Lebesgue measure). The  $L^2(\mathbf{R})$  function  $E_{\mathbf{R}}'(g)$  is equal to the constant  $-\int_{\mathbf{A}^\times} g(v)|v|^{-1/2}d^*v$  in a neighborhood of the origin.

*Proof.* We may first, without changing anything to  $E_{\mathbf{R}}'(g)$ , replace g with its average under the action of the finite unit ideles, so that it may be assumed invariant. Any such compact invariant g is a finite linear combination of suitable multiplicative translates of functions of the type  $g(v) = \prod_p \mathbf{1}_{|v_p|_p=1}(v_p) \cdot f(v_r)$  with f(t) a smooth compactly supported function on  $\mathbf{R}^{\times}$ , so that we may assume that g has this form. We claim that:

$$\int_{\mathbf{A}^{\times}} |\varphi(v)| \sum_{q \in \mathbf{Q}^{\times}} |g(qv)| \sqrt{|v|} d^*v < \infty$$

Indeed  $\sum_{q \in \mathbf{Q}^{\times}} |g(qv)| = |f(|v|)| + |f(-|v|)|$  is bounded above by a multiple of |v|. And  $\int_{\mathbf{A}^{\times}} |\varphi(v)||v|^{3/2} d^*v < \infty$  for each Bruhat-Schwartz function on the adeles (basically, from  $\prod_p (1-p^{-3/2})^{-1} < \infty$ ). So

$$E'(g)(\varphi) = \sum_{q \in \mathbf{Q}^{\times}} \int_{\mathbf{A}^{\times}} \varphi(v)g(qv) \sqrt{|v|} d^{*}v - \int_{\mathbf{A}^{\times}} \frac{g(v)}{\sqrt{|v|}} d^{*}v \int_{\mathbf{A}} \varphi(x) dx$$

$$E'(g)(\varphi) = \sum_{q \in \mathbf{Q}^{\times}} \int_{\mathbf{A}^{\times}} \varphi(v/q) g(v) \sqrt{|v|} d^{*}v - \int_{\mathbf{A}^{\times}} \frac{g(v)}{\sqrt{|v|}} d^{*}v \int_{\mathbf{A}} \varphi(x) dx$$

Let us now specialize to  $\varphi(a) = \prod_p \mathbf{1}_{|a_p|_p \le 1}(a_p) \cdot \psi(a_r)$ . Each integral can be evaluated as an infinite product. The finite places contribute 0 or 1 according to whether  $q \in \mathbf{Q}^{\times}$  satisfies  $|q|_p < 1$  or not. So only the inverse integers q = 1/n,  $n \in \mathbf{Z}$ , contribute:

$$\mathsf{E}'_{\mathbf{R}}(g)(\psi) = \sum_{n \in \mathbf{Z}^{\times}} \int_{\mathbf{R}^{\times}} \psi(nt) f(t) \, \sqrt{|t|} \frac{dt}{2|t|} - \int_{\mathbf{R}^{\times}} \frac{f(t)}{\sqrt{|t|}} \frac{dt}{2|t|} \, \int_{\mathbf{R}} \psi(x) \, dx$$

We can now revert the steps, but this time on  $\mathbf{R}^{\times}$  and we get:

$$\mathsf{E}_{\mathbf{R}}'(g)(\psi) = \int_{\mathbf{R}^{\times}} \psi(t) \sum_{n \in \mathbf{Z}^{\times}} \frac{f(t/n)}{\sqrt{|n|}} \frac{dt}{2\sqrt{|t|}} - \int_{\mathbf{R}^{\times}} \frac{f(t)}{\sqrt{|t|}} \frac{dt}{2|t|} \int_{\mathbf{R}} \psi(x) \, dx$$

Let us express this in terms of  $\alpha(y) = (f(y) + f(-y))/2 \sqrt{|y|}$ :

$$\mathsf{E}_{\mathbf{R}}'(g)(\psi) = \int_{\mathbf{R}} \psi(y) \sum_{n \ge 1} \frac{\alpha(y/n)}{n} dy - \int_{0}^{\infty} \frac{\alpha(y)}{y} dy \int_{\mathbf{R}} \psi(x) \, dx$$

So the distribution  $E_{\mathbf{p}}'(g)$  is in fact the even smooth function

$$\mathsf{E}_{\mathbf{R}}'(g)(y) = \sum_{n \ge 1} \frac{\alpha(y/n)}{n} - \int_0^\infty \frac{\alpha(y)}{y} dy$$

As  $\alpha(y)$  has compact support in  $\mathbf{R} \setminus \{0\}$ , the summation over  $n \geq 1$  contains only vanishing terms for |y| small enough. So  $\mathrm{E}'_{\mathbf{R}}(g)$  is equal to the constant  $-\int_0^\infty \frac{\alpha(y)}{y} dy = -\int_{\mathbf{R}^\times} \frac{f(y)}{\sqrt{|y|}} \frac{dy}{2|y|} = -\int_{\mathbf{A}^\times} g(t)/\sqrt{|t|} \, d^*t$  in a neighborhood of 0. To prove that it is  $\mathrm{L}^2$ , let  $\beta(y)$  be the smooth compactly supported function  $\alpha(1/y)/2|y|$  of  $y \in \mathbf{R}$  ( $\beta(0) = 0$ ). Then  $(y \neq 0)$ :

$$\mathsf{E}'_{\mathbf{R}}(g)(y) = \sum_{n \in \mathbf{Z}} \frac{1}{|y|} \beta(\frac{n}{y}) - \int_{\mathbf{R}} \beta(y) \, dy$$

From the usual Poisson summation formula, this is also:

$$\sum_{n\in\mathbb{Z}}\gamma(ny)-\int_{\mathbb{R}}\beta(y)\,dy=\sum_{n\neq 0}\gamma(ny)$$

where  $\gamma(y) = \int_{\mathbf{R}} \exp(i \, 2\pi y w) \beta(w) \, dw$  is a Schwartz rapidly decreasing function. From this formula we deduce easily that  $\mathrm{E}'_{\mathbf{R}}(g)(y)$  is itself in the Schwartz class of rapidly decreasing functions, and in particular it is is square-integrable.

It is useful to recapitulate some of the results arising in this proof:

**Theorem 2.** Let g be a compact Bruhat-Schwartz function on the ideles of  $\mathbf{Q}$ . The co-Poisson summation  $E_{\mathbf{R}}'(g)$  is an even function on  $\mathbf{R}$  in the Schwartz class of rapidly decreasing functions. It is constant, as well as

its Fourier Transform, in a neighborhood of the origin. It may be written as

$$\mathsf{E}_{\mathbf{R}}'(g)(y) = \sum_{n \ge 1} \frac{\alpha(y/n)}{n} - \int_0^\infty \frac{\alpha(y)}{y} dy$$

with a function  $\alpha(y)$  smooth with compact support away from the origin, and conversely each such formula corresponds to the co-Poisson summation  $E_{\mathbf{R}}'(g)$  of a compact Bruhat-Schwartz function on the ideles of  $\mathbf{Q}$ . The Fourier transform  $\int_{\mathbf{R}} E_{\mathbf{R}}'(g)(y) \exp(i2\pi wy) \, dy$  corresponds in the formula above to the replacement  $\alpha(y) \mapsto \alpha(1/y)/|y|$ .

Everything has been obtained previously.